



MANITOBA

THE ABORIGINAL LANGUAGES RECOGNITION ACT

C.C.S.M. c. A1.5

LOI SUR LA RECONNAISSANCE DES LANGUES AUTOCHTONES

c. A1.5 de la C.P.L.M.

Archived version

This version was current for the period set out in the footer below. Any amendment enacted after May 11, 2021 with retroactive effect is not included.

This was the first version.

Version archivée

La présente version était à jour pendant la période indiquée en bas de page. Les modifications rétroactives édictées après le 11 mai 2021 n'y figurent pas.

Il s'agit de la première version.

Archived version

Current from 17 June 2010 to 11 May 2021

Version archivée

À jour du 17 juin 2010 au 11 mai 2021

LEGISLATIVE HISTORY

The Aboriginal Languages Recognition Act, C.C.S.M. c. A1.5

Enacted by

SM 2010, c. 22

Proclamation status (for provisions in force by proclamation)

HISTORIQUE

Loi sur la reconnaissance des langues autochtones, c. A1.5 de la C.P.L.M.

Édictée par

L.M. 2010, c. 22

État des dispositions qui entrent en vigueur par proclamation

CHAPTER A1.5

THE ABORIGINAL LANGUAGES RECOGNITION ACT

(Assented to June 17, 2010)

WHEREAS there are seven Aboriginal languages currently spoken in Manitoba, being Cree, Dakota, Dene, Inuktitut, Michif, Ojibway and Oji-Cree;

AND WHEREAS recent studies indicate that just 30% of First Nations people can speak an Aboriginal language well enough to carry on a conversation;

AND WHEREAS the Michif language, a blend of French and Cree that was once common in Metis communities, is now considered endangered, as there are fewer than 1,000 people who speak it;

AND WHEREAS younger generations of Aboriginal people are increasingly likely to acquire their language as a second language rather than as a mother tongue — a trend that is most evident among those living off-reserve in urban areas;

AND WHEREAS Aboriginal languages are vital to the survival of the culture and identity of Aboriginal people;

AND WHEREAS language revitalization can contribute to increased self-esteem, community well-being and cultural continuity;

CHAPITRE A1.5

LOI SUR LA RECONNAISSANCE DES LANGUES AUTOCHTONES

(Date de sanction : 17 juin 2010)

Attendu :

que sept langues autochtones sont actuellement parlées au Manitoba, soit le cri, le dakota, le déné, l'inuktitut, le michif, l'ojibwé et l'oji-cri;

que des études récentes indiquent que seulement 30 % des membres des Premières nations peuvent converser dans une langue autochtone;

que la langue michif, mélange de français et de cri jadis courant au sein des collectivités métisses, est maintenant considérée comme étant en voie de disparition puisque moins de 1 000 personnes la parlent;

que les jeunes générations d'Autochtones sont de plus en plus susceptibles d'acquérir la langue de leur peuple à titre de langue seconde plutôt que de langue maternelle et que cette tendance est particulièrement évidente chez ceux qui habitent hors-réserve, en milieu urbain;

que les langues autochtones sont essentielles à la survie de la culture et de l'identité des peuples autochtones;

que la revitalisation de ces langues peut contribuer à la continuité culturelle ainsi qu'à l'amélioration du bien-être et de l'estime de soi de ces peuples;

AND WHEREAS the government has a role to play in recognizing and promoting the preservation and use of Aboriginal languages;

que le gouvernement a un rôle à jouer dans la reconnaissance des langues autochtones ainsi que dans la promotion de la préservation et de l'utilisation de celles-ci,

THEREFORE HER MAJESTY, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of Manitoba, enacts as follows:

SA MAJESTÉ, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative du Manitoba, édicte :

Recognition of Aboriginal languages

1 The languages of Cree, Dakota, Dene, Inuktitut, Michif, Ojibway and Oji-Cree are recognized as the Aboriginal languages spoken and used in Manitoba.

Reconnaissance des langues autochtones

1 Les langues cri, dakota, déné, inuktutitut, michif, ojibwé et oji-cri sont reconnues comme étant les langues autochtones parlées et utilisées au Manitoba.

C.C.S.M. reference

2 This Act may be referred to as chapter A1.5 of the *Continuing Consolidation of the Statutes of Manitoba*.

Codification permanente

2 La présente loi constitue le chapitre A1.5 de la *Codification permanente des lois du Manitoba*.

Coming into force

3 This Act comes into force on the day it receives royal assent.

Entrée en vigueur

3 La présente loi entre en vigueur le jour de sa sanction.